

Art des Fahrzeuges

Fabrikmarke

Typ

Typenschein-Nummer

Personenwagen

TOYOTA

Hiace

Modell RH 11 LV-FE (8 Plätze)

ZUSATZKARTE

CH 0790 41

Hersteller TOYOTA MOTOR CO., Limited, Nagoya (J)

Erkennungsmerkmale "Hiace" beidseitig vorn am Fahrzeug. "RH 11 LV-FE" auf Hersteller-Plakette (Model) *
"RH 11 LV-....." Vorziffern der Fahrgestell-Nr. auf Plakette. "RH 11 V-....." Vorziffer der Fest.-Nr. eingetragl.

Herstellerplakette in Kabine vor Fahrersitz

Fahrgestellnummer im Motorraum, hinten oben stirnseitig auf Quertraverse (Mittelsitz über Motorraum erheben)

Motorkennzeichen "12 R" rechts auf Block vor Ölwanne (Mittelsitz über Motorraum erheben)

Hauptimporteur TOYOTA AG, Generalvertretung für die Schweiz, Postfach, 5745 Safenwil

Geprüftes Fahrzeug RH 11 V - 050462 Unveränderliche Zeichen im Typencode gem. Erkennungsmerkmale

FAHRGESTELL

Anzahl Achsen 2 Anzahl Räder 4

Lenkung mechanisch

Getriebe mechanisch vollsynchronisiert

Anzahl Gänge 4 Achsantrieb HR

Betriebsbremse hydraulisch, 2-Kreis, IB, Unterdruck-Unterstützung, auf alle Räder, Bremskraftregler stufenlos, lastabhängig auf HR

Hilfsbremse mechanisch, IB, auf HR

Feststellbremse do. Hilfsbremse

Dauerbremse _____

2-Kreis-Kontrolle Öldruck-Schalter, Kontrolllampe komb. Handbremse

MOTOR

Marke	<u>TOYOTA</u>	Typ	<u>12 R</u>
Bauart	<u>Reihe</u>	Takte	<u>4</u>
Treibstoff	<u>B</u>	Lage	<u>vorn</u>
Kühlung	<u>Wasser</u>	Anzahl Zylinder	<u>4</u>
Bohrung	<u>80,5</u>	Hub	<u>78</u>
Hubraum	<u>1587</u>	Steuer-PS	<u>8,08</u>
Leistungs-PS	<u>69 DIN</u>	bei U/min	<u>5400</u>
Lärm	<u>81</u> dB/A	bei U/min	<u>5400</u>
Schalldämpfer	<u>1/230x110x85 + 1/550 x ø 150</u>		
Abgasprüfung	<u>3,5 % CO (700 U/min) + ECE 15 **</u>		
Entstörung	<u>RAV, Arhang B Ziffer 4 "D"</u>		

KAROSSERIE

Limousine

Anzahl Türen 4 + 1 h Geschw. Messer km/h

Sicherheitsgurten vorhanden Rückspiegel innen + li + re

Unterlegkeil - Zugvorrichtung -

Diebstahlsicherung Lenkradschloss

Anzahl Plätze t 8 v 3 M 2 h 3

GEWICHTE

	vorn	hinten	total
Leergewicht	<u>720</u>	<u>630</u>	<u>1350</u>
Nutzlast	<u>265</u>	<u>295</u>	<u>560</u>
Gesamtgewicht	<u>985</u>	<u>925</u>	<u>1910</u>
Fabrikgarantie	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>2350</u>
Reifengrösse	<u>6.70-13 C</u>	<u>6.70-13 C</u>	(Varianten
Ply / atü	<u>8 / 4,25</u>	<u>8 / 4,25</u>	vgl. Bemerkungen)
Tragkraft	<u>1550</u>	<u>1550</u>	
für V max	<u>130</u> km/h	<u>130</u> km/h	

MASSE

innen aussen

Länge 4305 Achsabstände 2340 / _____

Breite 1685 / _____

Höhe 1900 Spurweite v 1355 h 1355

Ueberhang s Spurweiten v _____

h _____

v 910 h _____

h 1055 Spurbreite l 10,35 r 10,50

Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile _____

Garantierte Anhängelast gebremst	<u>800</u>
Garantierte Anhängelast ungebremst	_____
Garantiertes Gesamtzuggewicht	_____
Geprüfte Anhängelast	<u>800</u>
Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller	<u>120</u> km/h
Höchstgeschwindigkeit gemessen	_____ km/h

AUSRUFSTUNG

Fernlichter	<u>2/R (E) + 2/CR (E)</u>		
Zusatz-Fernlichter			
Abblendlichter	<u>CR (E)</u>		
Standlichter	<u>A (E)</u>		
Nebellichter		Schlusslichter	<u>R-S1 (E)</u>
Bremslichter	<u>R-S1 (E)</u>	Rückfahrlicht	<u>2/separat</u>
Richtungsblinker	v <u>1 (E)</u>	s	<u>h 2a (E)</u>
Rückstrahler	v	s	<u>h I (E)</u>
Markierlichter	v	s	<u>h -</u>
Lichthupe	<u>vorhanden</u>	Kontroll-Nr. Bel.	<u>2/separat Mitte</u>
Scheibenwischer	<u>2 Blatt</u>		<u>mit/ohne Waschanlage</u>
Warnvorrichtungen	<u>Nippondenso 86520-12070</u>		<u>(97) dB/A</u>
	<u>Maruko 86510-12080</u>		<u>(98) dB/A</u>
			<u>() dB/A</u>

ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEIS

Art des Fahrzeuges	<u>Personenwagen</u>		
Marke und Typ	<u>T O Y O T A</u>	<u>Hiace</u>	
Typenscheinnummer	CH	<u>0790 41</u>	
Karosserie	<u>Limousine</u>		
Plätze total	<u>8</u>	vorn	<u>3</u>
Leergewicht	<u>1350</u>	Treibstoff	<u>B</u>
Nutzlast	<u>-</u>	Steuer-PS	<u>8,08</u>
Gesamtgewicht	<u>2350</u>	Hubraum	<u>1587</u>

REMERKUNGEN, AENDERUNGEN, AUFLAGEN und EINTRAG im FAHRZEUGAUSWEIS Seite 4:

- *) Der Typ (Model) auf der Hersteller-Plakette kann auch mit einem / V / als letzter Buchstabe ergänzt sein, z.B. RH 11 LV-FE/V/ wobei dieser Buchstabe keinen Einfluss auf die Typenbezeichnung hat.
- ***) Anbringungsort der ECE-15 Plakette: in Kabine neben Hersteller-Plakette
Reifenvariante: 6.50-13 8 PR, Tragkraft 1460 (4,25), V-max = 120 km/h

Ort und Datum der Prüfung

✓ Safenwil, 13.2.74 / Bern, 2.5.74

EIDG. FAHRZEUG-TYPENPRÜFUNG

Personenwagen

TOYOTA

Hiace
Model RH 11 LV-FE
(8 Plätze)

CH 0790 41

ZUSATZKARTE I

Nachtrag vom 24.5.76 in Safenwil - jak

Felgenvariante	:	5½ J x 14	
mit Bereifung	:	185 R 14 C 6PR	
Tragkraft	:	v= 1520 (3,75)	h= 1520 (3,75)
Spurweite	:	v= 1365 mm	h= 1365 mm